低俗霊MONOPHOBIA
モノフォビア

原作 奥瀬サキ SAKI OKUSE
漫画 刻夜セイゴ SEIGO TOKIYA

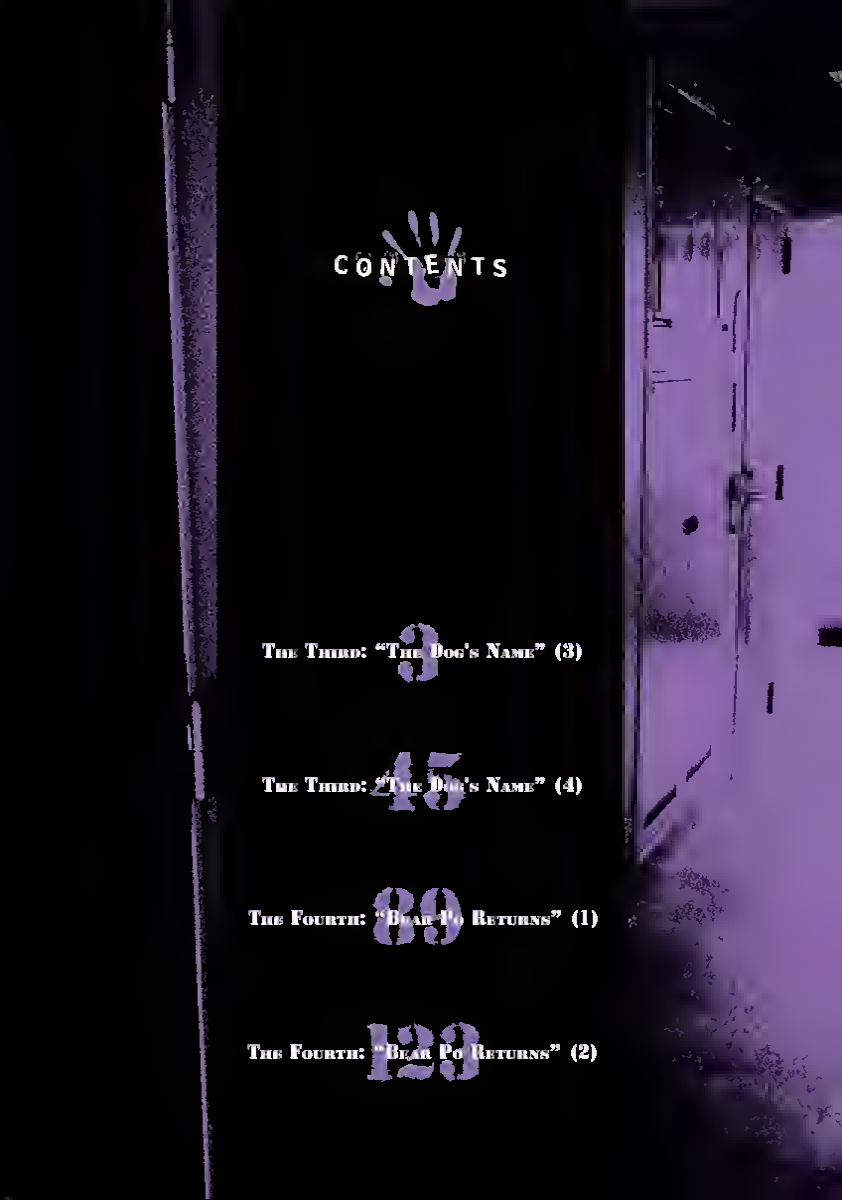
Vol.3

Kadokawa Comics A

低俗霊
MONOPHOBIA
モノフォビア

原作 奥瀬サキ
SAKI OKUSE
漫画 刻夜セイゴ
SEIGO TOKIYA

Vol.3



CONTENTS

The Third: "The Dog's Name" (3) 3

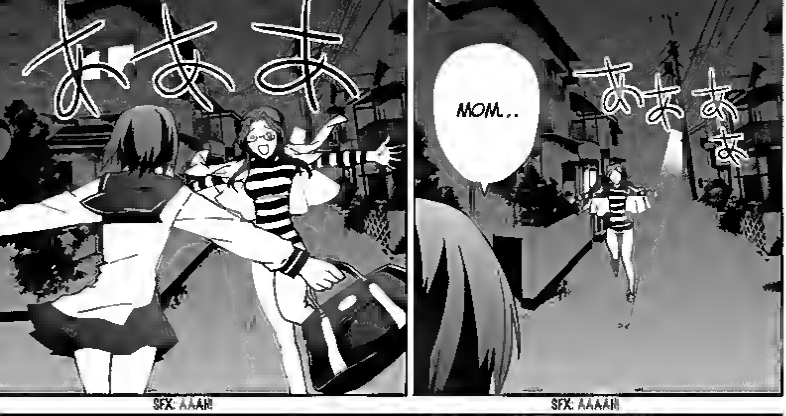
The Third: "The Dog's Name" (4) 45

The Fourth: "Bear-Po Returns" (1) 89

The Fourth: "Bear-Po Returns" (2) 123

GLANCE
キョロ
GLANCE
キョロ

!
WAVE!
WAVE!
MAIKA!


おおお
SFX: AAAH!
MOM...
おおお
SFX: AAAAH!

MAIKA!

I'M SORRY, MOM...
I STOPPED BY AT A FRIEND'S, AND COMPLETELY FORGOT TO CALL YOU...
OH, MAIKA! I'M SO GLAD... MAIKA...

LET'S HEAD INSIDE, MOM. YOU'LL CATCH A COLD.
ひっく ひっく
MAIKA... OH, MAIKA...
SFX: Sniff, sniff
WHINE!

Come here, Essie
When I was born and Maita died, my mother became a little ill, ematianally.

Two years ago, we bought this house on a loan and moved in from our apartment by the station. She's gotten a lot better since then.
Now she can go outside far a bit, and talk on the phone with other people besides the doctors.
Even now, the fear of losing her only daughter often agitates Mother.
But as long as I'm careful, this isn't a problem.

Surprisingly, Maito is more responsible than me.
Whenever he meets someone at that park and comes home late, he always calls Mother ahead of time.

YUP, IT'S DELICIOUS.
IS IT GOOD?

I THINK SO. YOUR FATHER WILL BE BACK LATE AGAIN.
WILL DAD BE BACK LATE AGAIN?
OH, GOOD.

MOM, DID YOU KNOW THERE'S A SHRINE ABOUT 15 MINUTES' WALK FROM HERE?
OH YES. I THINK I SAW IT ON THE MAP ONLINE WHEN WE WERE BUYING THIS HOUSE.
OH...
ONE OF MY CLASSMATE'S GRANDFATHER IS THE CHIEF PRIEST.
I SEE.
THEY LIVE IN THIS HUGE SHRINE OFFICE, AND I WAS VISITING THEM TODAY.
IS IT GOOD?
YES, IT'S DELI-CIOUS.

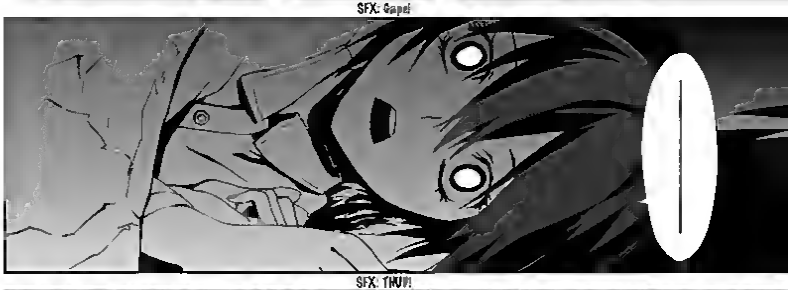
くぁ

SFX: Yawn!

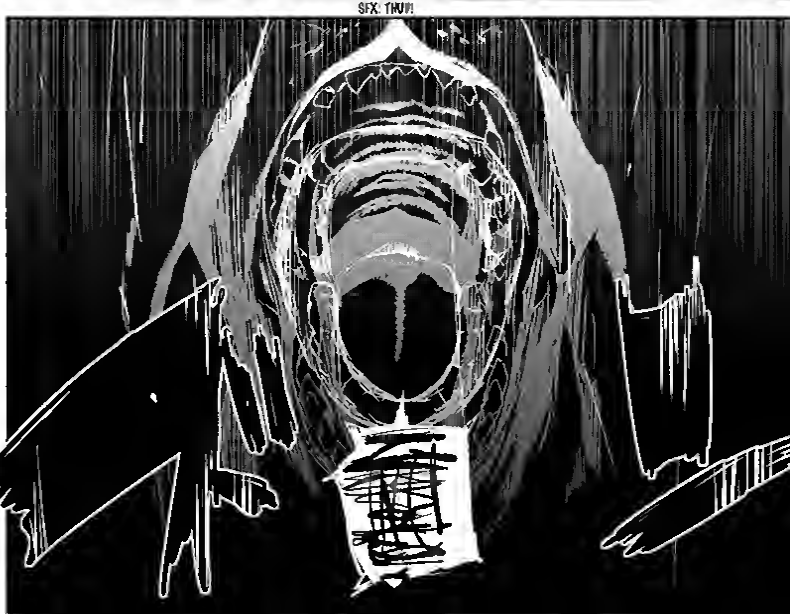
I feel like everything would work out if we knew...
What's your real name, Essie?

ピク
Can spiritualism help me find it?
SFX: Twitch!

SFX: Gapa!



SFX: THUP!



GEEZ, IT'S A GOOD THING YOU FELL ASLEEP
THAT DOG JUST NOW GOT KILLED WITH ITS OWNERS, RIGHT?

IF YOU TRIED CONNECTING WITH SOMETHING THAT DANGEROUS, IT COULDN'T HAVE ENDED WELL!
SFX: Tear up!
WELL, UH, YOU'RE SAFE NOW! THAT'S ALL THAT MATTERS!
SOB!
SOB!
FOR A SECOND THERE, I SAW A PUPPY.

IT WAS VERY SMALL AND ADORABLE, NOT THAT BLACK, A LIGHT CARAMEL-COLOR..
I'M GLAD YOU DIDN'T SEE ANYTHING TERRIFYING, MAIKA.
IS THAT RIGHT?

Yo!
Tired...
Good morning!
Morning
SFX: Sigh

GUEH!
'MORNING, HOUZUKI-SAN!
SFX: Whap!

GOOD MORNING, HIMESHINO-SAN! THANKS FOR YESTERDAY
HM?
THE HELL ARE YOU DOING!? MY BREATH STOPPED, YOU FREAKIN' AMAZON!

SORRY, I HAVE COUN-SELING TODAY!
I'LL BE GOING AHEAD!
SFX: Bow!
HUH? ARE YOU...
SFX: Flinch!
HMM?
SFX. Ding dong!

SFX: Clatter!

SFX: Click!

WH-WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? IS SOMETHING WRONG, HIMESHINO-SAN?
チロク
THAT'S MY FULL NAME. YESTERDAY YOU CALLED ME HIME-SAN.
SFX. Surprised!
D-DID I? I'M SO SORRY, HIME-SAN!
Ahaha!
IF I SAW THROUGH YOUR DISGUISE, WOULD YOU KILL ME?
--- KILL ME?
HUH!?
HUH? UHHH!?

WHOOSH!!

...UMM ...
WHERE'S MAIKA? WHAT DID YOU DO WITH HER?
ANSWER ME!

Hime-shino-san and Houzuki-san!
What's up?
Oh no, a fight?
Hime and Houzuki? I get Hime, but why Houzuki?
Seriously?
Doesn't add up

SFX. Splash!

Could it be about Toono-kun?
Ohhh!

EH? HOW COME?
FLICK! FLICK!
I HEAR HIMESHINO-SAN WAS GOING OUT WITH TOONO-KUN IN MIDDLE SCHOOL.
REALLY!?
MY HIME WAS?
SFX Clomp clomp!
NAH, HIME'S MINE!
NOW TOONO-KUN IS FRIENDS WITH HOUZUKI-SAN, RIGHT? THAT'S WHY...
SFX. Clomp CLOMP!
TOONO, YOU BASTARD! WHAT THE HELL ARE YOU DOING!?
TOON OOO OOO!!!
GRAB!
WHOA!
EH? WHAT? I'M IN THE BATH-ROOM...

HUH?
HIMESHINO-SAN AND HOUZUKI-SAN ARE IN TROUBLE!
SFX: Mutter, mutter.
Houzuki's gonna get killed!
Where the hell is Toono!?
She has a shinai, we need to stop her!
Hime-shino-san got third in the women's International Kendo Tour-nament...
WHO ARE YOU!?
H-HEY, THIS IS A MISUNDER-STANDING! A MISTAKE! AND YOU'RE ACTING JUST LIKE YOUR GRANDPA!

NO MATTER HOW GOOD HER KENDO IS, IT'S ONLY A SHINAI!
IF I AVOID A THRUST AND DIVE IN CLOSE...

TH-THIS IS... IT'S DEFINITELY NOT HOUZUKI-SAN!

SFX: Sweat!
SFX: Sorpre...
SFX: Glare
SFX: Glare
IF I ONLY HAD A REAL SWORD...
STRONG
SFX. Clench!
ガラ
RATTLE!
HEY, I BROUGHT TOONO!
S-
ST-
STOP IT!

SFX: Whap!

TCH!
THEN I'LL USE 1CONO...
DASH!
GETTING IN CLOSE IS A NO-GO...
MAITO!?
STOP RIGHT THERE!
BAM!

SORRY!
WHOA!
Bam!
Bam!
Bam!
OH, NO YOU DON'T!
W-WAIT, STOP!

AHHH-
HHH!!
CRACK!

SHE'S YOUR EX-GF, RIGHT!? DO SOME-THING!
HEY!
GRAB!
SFX. WHOOSH

ORAAA AAAAA!
NO, WAIT!
T-TOONO!?

SFX: CRASH! CLATTER! BANG!

HELL, YEAH! GOOD JOB, TOONO!
HIME-SHINO-SAN!
HIME, YOU ALL RIGHT!?
HIME-SAMA, ARE YOU HURT!?
SFX: Gasp!
SFX: Spaced out!
TOONO! ARE YOU ALL RIGHT, TOONO!?
SFX: Shake, shake!
YOU STILL ALIVE, TOONO?
TOONO-KUN'S SCARY...

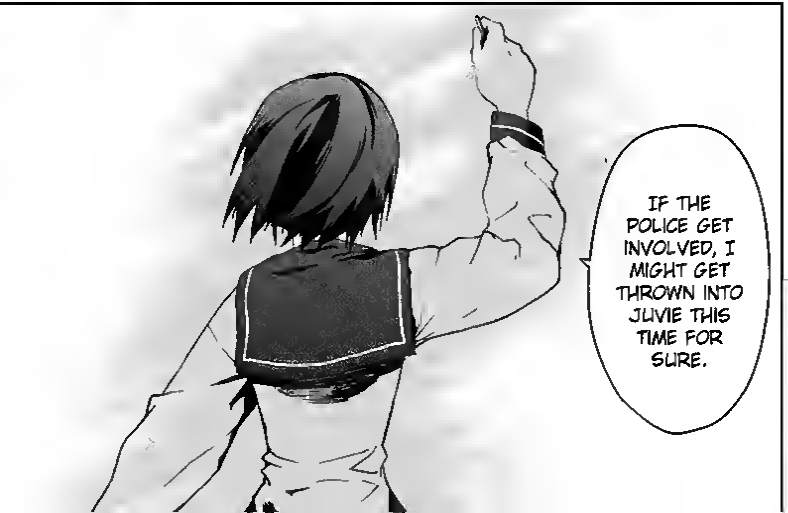
YOU SWITCH WHEN YOU FALL ASLEEP? NOT SURE IF THAT'S CONVENIENT OR INCONVENIENT...
カチ カチ
HM, NOT A BAD MOVE...
Infirmary
I'M TELLING YOU, I GOTTA SWITCH WITH MAIKA ASAP!
ALL THE BEDS ARE OPEN, SLEEP AS MUCH AS YOU LIKE.

SFX: Click, click!

SO HAND OVER CHLOROFORM OR ANY MEDICINE THAT COULD KNOCK ME OUT QUICK!
AND YOU'VE ALREADY SAID THAT!
I GOTTA CLEAR THINGS UP WITH THAT GIRL BEFORE NEXT CLASS!
KNOWING HER, SHE MIGHT'VE ALREADY DIALED 911 TO REPORT MAIKA MISSING!
HMM, NOT BAD AT ALL...
イラッ
zzz

SFX: Irritated

BESIDES IF YOU INHALE ENOUGH CHLORO-FORM TO KNOCK YOURSELF OUT, YOU'LL NEVER WAKE UP AGAIN...
SFX: Irritation!
10 YEN ...
10 YEN? WHAT FOR?
'KAY.
FINE, THEN LEND ME 10 YEN.


IF THE POLICE GET INVOLVED, I MIGHT GET THROWN INTO JUVIE THIS TIME FOR SURE.

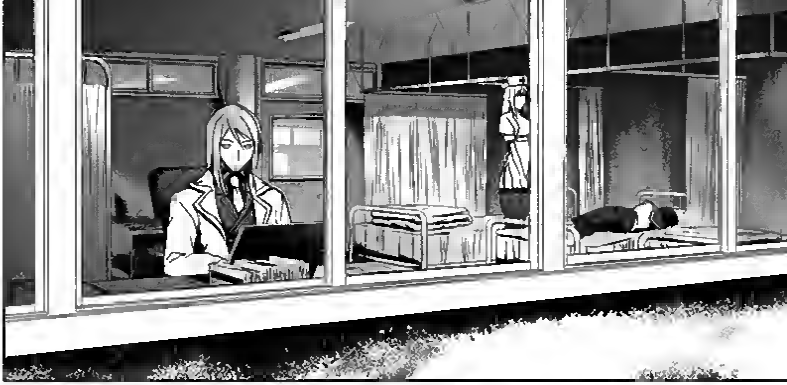
JANE!
"THANKS FOR EVERYTHING! I'LL NEVER FORGET YOU GUYS!"
SO AS A MEMENTO OF MY HIGH SCHOOL LIFE, I'LL CARVE A MESSAGE ONTO YOUR CORVETTE.

SFX: SLIDE!

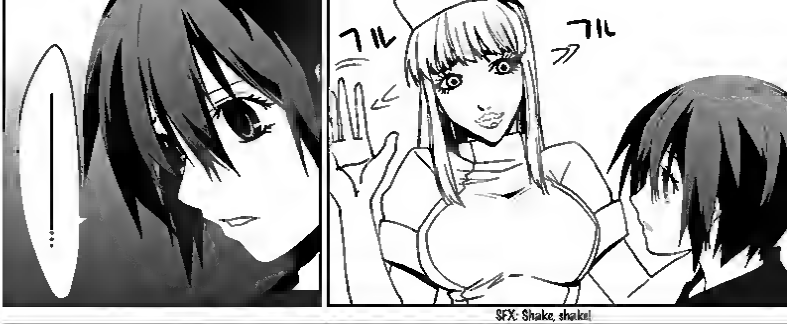
MOVE.

HUHHH? I DON'T HAVE A FEVER.
SHOW JANE YOUR FORE-HEAD!

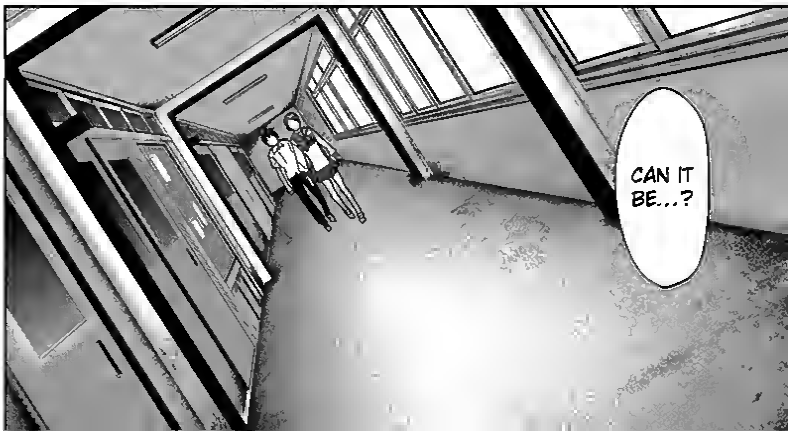
OW! WHAT THE HELL ARE YOU...!?
NGUH!
SFX: SCREEE!
SFX: Twist
RELAX! SHE'S JUST COUNTING THE HAIR IN YOUR EYE BROWS.



YOU'RE AWAKE, EH? IT'S ONLY BEEN FIVE MINUTES, GO CLEAR UP THE MISUNDER-STANDING.
SFX: Click, click!
ESSIE...
ESSIE ISN'T HERE...
SFX: Ding!
NOW THAT YOU MENTION IT, I HAVEN'T SEEN HIM AT ALL TODAY.

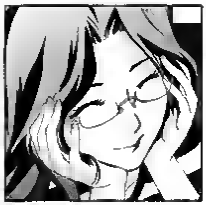


SFX: Shake, shake!



LOOK HIMESHINO, YOU MISHEARD ME. OKAY? I BANGED MY FOOT ON A DESK AND...
YOU DEFINITELY SAID "MAITO", TOONO.
I SAID "MY TOE!"
STOP MESSING AROUND! IF WE CATCH THAT GIRL AND SHE DOESN'T TELL US WHERE MAIKA IS, WE'RE CALLING THE POLICE!
OKAY, CALM DOWN. DIDN'T SHE LOOK EXACTLY LIKE HOUZUKI? NO WAY SHE'S A DIFFERENT PERSON.
A FOREIGN SPY COULD'VE HAD PLASTIC SURGERY AND INFILTRATED OUR CLASS!
WOULD ANY COUNTRY HAVE THE TECHNOLOGY OR INCENTIVE TO DO THAT? BESIDES, WHAT KIND OF SPY SNEAKS INTO SCHOOLS AS A HIGH SCHOOL GIRL?
THERE ARE HIGH SCHOOL GIRL DETECTIVES! WHY NOT SPIES?
NO, SEE, NEITHER OF THOSE ACTUALLY EXIST...
SFX: Step!
HIME!

HOUZUKI?
HUH?
WHAT?
HIME, PLEASE! YOU'VE GOT TO COME WITH ME!
WHERE TO?
YOUR HOUSE! THE HINOSAKA SHRINE!



低俗霊
MONOPHOBIA

DEATH TOLL SCANS IS RECRUITING!

If you want to help out please apply @
beta.deathtollscans.net/Forum/

Needed
Joint
Filled

	Translator	Proofreader	Cleaner	Typesetter	Redrawer
Diamond Cut Diamond (DCD)	Needed	Filled	Needed	Filled	Needed
Destroy x Revolution	Joint	Joint	Joint	Joint	Joint
Otogi Matsuri	Filled	Filled	Filled	Filled	Filled
Gurobaros	Filled	Filled	Filled	Filled	Filled
ReverSAL	Filled	Filled	Needed	Filled	Needed
Sprite	Filled	Filled	Needed	Filled	Needed
Tsuzakuru Monophobia	Filled	Filled	Filled	Filled	Filled
Zipang	Filled	Filled	Needed	Needed	Needed
02	Filled	Needed	Filled	Filled	Filled
Delivery Cinderella	Filled	Needed	Filled	Needed	Needed
Stalker	Needed	Filled	Filled	Filled	Filled

Death Toll Scans

Visit us at www.deathtollscans.net

CREDITS

Translator	-	Royal
Proofreader	-	PervySageChuck
Cleaner	-	kabuto93
Typesetter	-	pochacco7
Quality Checker	-	kabuto93